



● مختار شکری پور

شعر و زندگی مولوی کُرد

«سید عبدالرحیم تاؤگوزی» مختلص به «معدومی» که در میان مردم کُرد به مولوی مشهور است، در سال ۱۲۲۱ هجری در روستای «سرشاته» از توابع شهرستان «تاؤگوز» کردستان عراق و در خانواده اهل فرهنگ و ادب و آیین به دنیا آمد. در اوان کودکی، پدرش به روستای «بیژاوه» که در نزدیکی های حلبچه واقع است کوچ کرد و در آنجا بود که قرآن را نزد پدر آموخت و بعد از آموختن قرآن به خواندن کتابهای معروف ادب فارسی و کتابهای صرف و نحو عربی روی آورد. بعد از مطالعه این کتابها به «پاوه» رفت تا در آنجا علوم دینی روزگارش را به رسم و اصول فقهی های آن دوران یاموزد. مولوی بعدها در مدارس علوم دینی شهرهای دیگری چون: مریوان، ستننج، بانه، سلیمانیه، حلبچه و جوانرود به تحصیل پرداخت. مولوی در طی سالهایی که درس فقهی شدن می آموخت، در محضر استاد بزرگ علوم دینی و کلامی از جمله، شیخ معروف نودهی، ملا صادق ته ویله بی، شیخ عبدالله خریانی، ملا محمد قاضی و عبدالرحمن نوشه ای کسب فیض کرد.

سراجام مولوی از «ملا عبدالرحمن نوشه ای» که مقتی شهر سلیمانیه و پیش نماز مسجد «ملکندي» بود اجازه تدریس گرفت و در روستای «چروستاه» از توابع حلبچه شروع به تدریس کرد. ولی مولوی رهروی نبود که با طی کردن این مقاطع آرام گیرد و بدین ترتیب بود که دیری پناییده های سلوک عارفانه به سرشن زد و غزالی وار دست از کتاب و مدرسه شست و برای طی طریق عارفانه به محضر «شیخ عثمان سراج الدین» خلیفه‌ی «مولانا خالد نقشبندی» رهسپار شد. شیخ عثمان سراج الدین در آن دوران بزرگترین عارفی بود که به ترویج تصوف و طریقت عارفانه در کردستان مشغول بود. مولوی به حکم ارادتی که نسبت به او یافته بود، از مریدان وی گردید و مدت بسیاری را در محضر ایشان به سلوک و طی طریق و ریاضت گذراند. بعد از چند سال به روستای «بیاویله» که روستایی در حاشیه حلبچه بود برگشت و بعد از مدتی دیگر آنچرا هم ترک کرد. مدتی نیز در روستای «گونه» اقامت کرد و سپس به «شمیران» رفت. در آن زمان شمیران توسط «شیخ علی عباییلی» اداره می شد. مولوی در آنجا توسط این شیخ بسیار مورد احترام واقع شد و «شیخ علی عباییلی» خدمات زیادی به این شاعر بزرگ کرد و مقام او را محترم شمرد ولی بعد از مدتی شمیران توسط «محمد پاشای جاف» از شیخ علی پس گرفته می شود و اداره آن را به فردی به اسم «عثمان خالد» واگذار می کند. این عزل و نصب باعث کوچ کردن «مولوی» از شمیران به سمت زادگاهش یعنی روستای «سرشاته» می شود. مولوی از آن پس دیگر توشه سفر نمی بندد و در همانجا می ماند تا اینکه در سال ۱۳۰۰ هجری وفات می یابد و در گورستان «صحابه‌ی همان روستای سرشاته به خاک سپرده می شود.

«مولوی» سالهای پایانی زندگی اش را به سختی و در بیماری و ناینایی گذراند. رنجهای پایانی زندگی مولوی در دیوان اشعارش کاملاً معنکس شده و اشارات زیادی به سختی های او اواخر عمرش کرده است. یکی از رنج هایی که مولوی در سالهای پایانی زندگی اش با آن روبرو شد، سوختن کتابخانه اش بود.

کتابخانه‌ای که کتابهای شعری و کلامی و فقهی زیادی را در آن جمع کرده بود. درگذشت «عنبر خاتون» همسرش نیز یکی دیگر از مصیت‌هایی بود که مولوی در آن سالها با آن رویرو شد. او «عنبر خاتون» را بسیار دوست می‌داشته است و به همین خاطر در فراق و مرگ او شعرهای بسیاری سرود، و دچار حزن و اندوهی عمیق شد. از اینها گذشته «مولوی» ۷ سال قبل از مرگش نایینا شد و همین نایینا باعث مرگش شد. داستان آن از این قرار است که «مولوی» برای ملاقات یکی از دوستانش به روستای «پریس» می‌رود. مولوی به خاطر نایینا بودنش سوار بر چهارپایی بوده و در هنگام برگشتن به هدایت کننده‌ی چهارپایی گوید: من نایینا هستم ولی شمامواط بشیرا بر سر راه مادرخت توتی هست که یکی از شاخه‌هایش کج است و ممکن است با آن برخورد کنم، به همین خاطر وقتی به آن رسیدم به من بگو که مواط بشم و سرم را پائین بگیرم ولی با وجود این تذکر، هدایت کننده‌ی چهارپای و همراه مولوی این قضیه را از یاد می‌برد و هنگام رد شدن چهارپا از زیر درخت توت، مولوی با سینه به شاخه‌ی کج همان درخت توت می‌خورد و بر زمین می‌افتد و آسیب می‌بیند. همین اتفاق پس از مدتی باعث مرگش می‌گردد.

از مولوی علاوه بر دیوان اشعارش کتابهای دیگری شامل ، الفضیله ، العقیده المرضیه و الفوائع به جا مانده است. الفضیله در بر دارنده‌ی ۲۰۳۱ بیت شعر عربی است. گویا این کتاب توسط یکی از شاگردان مولوی به نگارش درآمده است و متأسفانه برگ آخر این کتاب هم مفقود شده تا مشخص گردد نگارنده‌ی آن چه کسی بوده است از یکی از شاگردان مولوی به نام «ملا فتح» در ابتدای این کتاب آمده است. کتاب دیگر مولوی یعنی «العقیدة المرضية» هم شامل ۲۴۵۲ بیت شعر کردی است که در سال ۱۳۵۲ هجری توسط «محی الدین صبری النعیمی» به چاپ رسیده است. مولوی این کتاب را برای شاگردانی که تازه دوران مقدماتی و ابتدایی علوم دینی را گذرانده‌اند نگاشته و در آن مباحث را به صورتی بسیار کوتاه و ساده نگاشته است تا شاگردان به آسانی مباحث موردنظر را درک کنند. «الفوائع» هم کتاب دیگر مولوی است که به زبان فارسی است و شامل ۵۲۷ بیت شعر فارسی است. علاوه بر این کتاب ، «مولوی» جزوی ای هم به فارسی دارد که در آن به بحث پیرامون اصول طریقت نقشبندي پرداخته است .

زمستان

● مولوی گرد / ترجمه‌ی فایق رستمی نژاد

بهمن و کولاک شد زینت هر کوهسار
کرده به برفش سپید طاقجه و دیوار و غار
بسته به گوش نهال در شهین گوشوار
دوخته مه از پرنده چادر زیبای یار
منتظر باده و ساقی سیمین عذار
داده حرارت به جان ذوق می خوشگوار
در دز یاران پیش مانده به ما یادگار
خُفته به یک پیرهن در دل گور و مزار
آن بفرست دعا وین بشود می گسار
جام شراب از پی متظران خُمار
فخر بود بنده را داغ خداوندگار

فصل زمستان شد از گردش چرخ آشکار
پنجه قدرت که ساخت کاخ بلند جبال
زرگر سرمای دی از ره صنعتگری
بهر نگاه عروس آینه بگرفت بیخ
شاه نشین عروس مستند کاخ سپید
نیست هراسی به دل از بیخ و سرمای دی
حکمت و سرمشق شد بهر حربان میست
برده به دل نشئه جام می آشین
ورد زبان‌ها به سوز ، دست طلب در نیاز
رحمت حق دم به دم بر سر آزادگان
نویت ما شد کنون سیر در این مرحله